

**Boston Collegiate Charter School**  
Paquete para los Deportes de Otoño  
2019-2020





## Información para los Deportes de Otoño

*\*\*Todos los estudiantes en los grados 7-12 están elegibles para las pruebas.*

*\*\*Las fechas están sujetas a cambios debido al clima.*

Equipo	Fechas para las Pruebas	Horario y Ubicación
<b>Futbol Varonil</b>	Empieza el martes, 3 sept	4:00-6:00, Pope John Paul Field, Hallet Street, Dorchester
<b>Futbol Femenil</b>	Empieza el martes, 3 de sept	4:00-6:00, Pope John Paul Field, Hallet Street, Dorchester
<b>Futbol de bandera</b>	Empieza el martes, 3 de sept	4:00-6:00, Moakley Field, 1005 Columbia Road, South Boston
<b>Atletismo Cross Country</b>	Empieza el miercoles, 28 de agosto	3:30-5:00, reunirse en el pasillo Connector en el plantel de la calle Mayhew
<b>Voleibol Femenil</b>	Empieza el martes, 3 de sept	4:00-6:00, Walsh Center, 533 East Broadway, South Boston

### ¿Qué necesitas?

1. Acuerdo del Estudiante-Atleta y Familia firmado
2. Formulario de Participación Atlética firmado
3. Formulario de conciencia de conmoción cerebral firmado
4. Formulario de examen físico actualizado en el expediente estudiantil con la enfermera escolar (quiere decir que el atleta necesita un examen físico dentro de los 13 meses desde el último día de la temporada pasada, y tiene que estar en el expediente en la oficina de la enfermera escolar)
5. Equipo; Por razones de seguridad, los estudiantes no podrán participar sin lo siguiente:
  - a. Futbol varonil y femenil: espinilleras, tacos, medias de fútbol, ropa deportiva (se recomiendan protectores bucales)
  - b. Futbol de bandera: tacos, ropa deportiva (se recomiendan protectores bucales)
  - c. Atletismo Cross Country: zapatos deportivos y ropa deportiva



- d. Voleibol Femenil: rodilleras, coderas, zapatillas de deporte apropiadas para el uso en gimnasios y ropa deportiva

### ¿Qué debería hacer con los formularios?

Por favor, entregue sus formularios por correo, en persona, o por correo electrónico a Boston Collegiate. Más específicamente, pueden dejarlos o enviarlos por correo a nuestro plantel de 11 Mayhew Street o enviarlos por correo electrónico a Liane Dixon a [ldixon@bostoncollegiate.org](mailto:ldixon@bostoncollegiate.org)

#### Más información:

- La temporada del otoño tomará lugar desde el 27 de agosto hasta el 18 de noviembre. Si el equipo llega a los playoffs, la temporada se extenderá.
- Los equipos deben esperar reunirse de lunes a viernes, con aproximadamente 2-4 prácticas por semana y 1-2 juegos.
- El horario de práctica para futbol varonil y femenino es de 4:00pm-6:00pm, Atletismo Cross Country es de 3:30 hasta las 4:45pm, voleibol femenino es 4:00pm-6:00pm, y futbol de bandera es 4:00pm hasta las 5:45pm.
- Boston Collegiate es un miembro de la Asociación Atlética de Escuelas Autónomas de Massachusetts (MCSAO). Más información acerca de la liga y el horario de juegos se encuentra en la página web: <https://www.mcsao.org/>
- Se desarrollará un correo electrónico de comunicación para padres de familia de cada equipo. Cualquier cambio repentino en los horarios (como cancelaciones para nieve/lluvia), o para organizar el transporte compartido a casa, se enviará por correo electrónico. Por favor, a continuación enumera los correo electrónicos que desea agregar a la lista si su estudiante es seleccionado para un equipo.

email: \_\_\_\_\_

email: \_\_\_\_\_

email: \_\_\_\_\_



## Acuerdo del Estudiante Atleta y Familia

Nombre: \_\_\_\_\_

Grado en 19-20: \_\_\_\_\_

Deporte: \_\_\_\_\_

Los estudiantes atletas están sujetos a todas las reglas y regulaciones de la escuela que rigen el comportamiento de los estudiantes como se describe en el Manual del Estudiante de BCCS. Una violación del Código de Conducta puede resultar en la suspensión o remoción de un equipo del entrenador, el Director o el Director Atlético.

Se alienta a los estudiantes a probar equipos deportivos, independientemente de su posición académica. Si un estudiante tiene un promedio reprobatorio de fin de año en una clase, el estudiante será un jugador a prueba. Se requerirá que el jugador asista a la tutoría obligatoria (la directora atlética determinará y administrará el horario). Si el jugador no se compromete con la tutoría y su mejora académica, entonces el jugador será eliminado del equipo. Si un estudiante tiene un promedio reprobatorio de fin de año en dos o más clases, no se le permitirá participar en el equipo. Si se confirma un camino no tradicional hacia la graduación de un estudiante, la Directora y la Directora Atlética pueden considerar una exención con diferentes objetivos académicos y requisitos de elegibilidad. La elegibilidad se determinará y / o volverá a verificar en la boleta de calificaciones cada cuatrimestre y cualquier cambio en la elegibilidad entrará en vigencia el mismo día en que se distribuyan las boletas de calificaciones. Más específicamente:

<i>Inicio Anticipado de la Temporada</i>	<i>Boletas de Calificaciones Aplicables</i>
Deportes de Otoño: 26 de agosto del 2019	<ul style="list-style-type: none"> <li>● BC#1: 5 de noviembre del 2019</li> </ul>
Deportes de Invierno: 25 de noviembre del 2019	<ul style="list-style-type: none"> <li>● <i>BC#1: 5 de noviembre del 2019 para determinar la elegibilidad</i></li> <li>● BC#2: 21 de enero del 2020</li> </ul>
Deportes de Primavera: 16 de marzo 2020	<ul style="list-style-type: none"> <li>● <i>BC#2, 21 de enero del 2020 para determinar la elegibilidad</i></li> <li>● BC#3: 7 de abril del 2020</li> <li>● <b>**Se determina la elegibilidad de los estudiantes de 12vo grado en la BC#3: 24 de marzo del 2020</b></li> </ul>



Los estudiantes deben asistir a todas las prácticas y juegos programados, a menos que haya una enfermedad o una emergencia familiar. Los estudiantes deben notificar al entrenador si debe ocurrir una ausencia.

Si un estudiante tiene que faltar a dos o más prácticas en una semana, o cuya asistencia no es regular, excepto por una enfermedad o emergencia familiar, los estudiantes pueden ser retirados del equipo o perder el tiempo de juego.

El tiempo de juego no está garantizado para todos los jugadores. Dada la naturaleza competitiva de un programa universitario, los entrenadores serán responsables de desarrollar la competitividad del equipo y, al mismo tiempo, desarrollar habilidades individuales.

Todos los uniformes son propiedad de Boston Collegiate y deben devolverse al final de la temporada. Si no se devuelve, se le cobrará a la familia el costo del reemplazo.

Boston Collegiate utilizará autobuses y / o viajes compartidos para padres para transportar a los estudiantes hacia y desde prácticas y juegos. Al firmar esta exención, permite que su hijo viaje en un vehículo privado conducido por el padre o guardián de otro estudiante, así como en un autobús alquilado por la escuela.

Nombre del Estudiante Atleta: \_\_\_\_\_

Firma del Estudiante Atleta: \_\_\_\_\_

Fecha: \_\_\_\_\_

Nombre del Padre de Familia o Guardián: \_\_\_\_\_

Firma del Padre de Familia o Guardián: \_\_\_\_\_

Fecha: \_\_\_\_\_



## Formulario de Participación Atlética

Apellido: \_\_\_\_\_ Nombre: \_\_\_\_\_ Grado: \_\_\_\_\_  
Deporte: \_\_\_\_\_

Dirección de Casa: \_\_\_\_\_

Nombre del Padre de Familia/Guardián: \_\_\_\_\_

Número de Celular \_\_\_\_\_

Contacto de Emergencia \_\_\_\_\_ Número Telefónico  
\_\_\_\_\_

### Formulario de permiso de padre/guardián para deportes de BCCS

Yo \_\_\_\_\_, el abajo firmante [padre, madre, tutor legal] de \_\_\_\_\_, un estudiante menor de edad, consiente su participación en Deportes de BCCS y acepto liberar, absolver, dar de alta y comprometerse a mantener indemne a Boston Collegiate Charter School y sus agentes, empleados y voluntarios, de todas y cada una de las acciones, causas de acción y reclamos a causa de, o de cualquier forma que surja de, directa o indirectamente, todas las lesiones personales o daños a la propiedad conocidos y desconocidos que pueda tener ahora o en el futuro como padre/guardián de dicho menor, y también todos los reclamos de derecho de acción por daños que dicho menor tenga o en lo sucesivo pueda adquirir, ya sea antes o después de haber alcanzado su mayoría de edad como resultado de su participación en Deportes de BCCS.

Que yo sepa, mi hijo/hija no ha sido tratado por ninguna condición patológica preexistente que podría agravarse al participar en los deportes interescolares. En caso de una lesión que requiera atención médica, por la presente otorgo permiso al entrenador o al personal supervisor para atender a mi hijo o hija. Si la lesión requiere más atención médica y si los esfuerzos razonables para contactarme no tienen éxito, otorgo permiso para que se brinde el tratamiento médico necesario. Además, doy mi permiso al entrenador o al personal supervisor para llevar a mi hijo a un médico, dentista o al hospital si ocurre un accidente o una enfermedad grave mientras participo en el programa deportivo y no se puede contactarme razonablemente.

\_\_\_\_\_  
Firma del Padre de Familia/Guardián del Atleta de BCCS

\_\_\_\_\_  
Fecha



## Formulario de conciencia de conmoción cerebral

Estimados Padres de Familia/Guardianes:

A medida que la prevalencia y los peligros de las lesiones en la cabeza en los deportes se han vuelto más evidentes, es importante que tanto los estudiantes atletas como sus familias tengan una mejor comprensión del problema. Para la seguridad de nuestros estudiantes atletas, Boston Collegiate Charter School exige que tanto los padres/guardianes como el estudiante completen UNO de los siguientes cursos gratuitos de conmoción cerebral en línea. Se requiere completar este curso antes de que su hijo intente formar parte de un equipo atlético en Boston Collegiate. Debe completarse una vez por año escolar. Debería tomar menos de 30 minutos completar el curso, incluido el registro. Imprima una copia del certificado de finalización y entréguela con este paquete.

Curso de la Federación Nacional de Entrenadores de Escuelas Preparatorias, Conmoción cerebral en los deportes: lo que necesita saber. Crea un inicio de sesión si es necesario.

<https://nfhslearn.com/courses?searchText=Concussion>

Firmar a continuación reconoce que ha completado con éxito los cursos gratuitos en línea de concientización sobre la conmoción cerebral deportiva.

Nombre del estudiante-atleta \_\_\_\_\_ Deporte \_\_\_\_\_

Firma del estudiante-atleta \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_

Nombre del Padre de Familia/Guardián \_\_\_\_\_

Firma del Padre de Familia/Guardián \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_